

## Pre-Launch Priority Registration of .香港 for Existing .hk Customers

現有 .hk 客戶可優先註冊 .香港

To ensure that existing .hk customers can register their free .香港 domain names before opening the registration of .香港 to the public, there will be a Pre-Launch Priority Registration (PLPR) Period. The schedule of PLPR Period and Official Launch is as follow:

為使現有 .hk 客戶能夠在 .香港 正式推出前優先免費註冊 .香港域名，HKIRC 將會推出 .香港 優先註冊期。以下是有關之時間表：

Item 項目	Schedule 時間	Status 狀況
<b>1. Pre-launch Priority (PLPR) Period</b> (2.5 weeks) .香港 優先註冊期 (2.5 星期)	<b>22-Feb-2011 to 10-Mar-2011</b>	<b>Completed</b> 已完結
<b>2. Stage 1 .香港 domains allocation result announcement (for .香港 domains which have one applicant only)</b> 公佈第一階段 .香港 (只有一個申請人之域名) 之分配結果	<b>15-Mar-2011</b>	<b>Completed</b> 已完結
<b>3. Stage 1 .香港 Objection Period</b> 第一階段 .香港 分配結果之異議期	<b>15-Mar-2011 to 21-Mar-2011</b>	<b>Completed</b> 已完結
<b>4. Activation of Stage 1 .香港 domains and pairing .香港 domain names</b> 第一階段 .香港 分配及供使用，亦包括配對域名	<b>23-Mar-2011</b>	
<b>5. Stage 2 .香港 Document Receipt Period (for .香港 domains which have &gt;1 applicant)</b> 第二階段 .香港 (多於一個申請人之域名) 之文件收集期	<b>15-Mar-2011 to 28-Mar-2011</b>	
<b>6. Activation of Stage 2 .香港 domains (multiple applications for the same domain)</b> 第二階段 .香港 分配及供使用	<b>30-May-2011</b> (tentative 暫定)	

(多於一個申請之域名)		
<b>7. .香港 domain name registration available on first-come, first-served basis.</b> .香港 以先到先得的方法接受新登記	<b>31-May-2011</b> <b>(tentative 暫定)</b>	

During the PLPR Period, eligible .hk English domain holder can login the account at [www.hkdnr.hk](http://www.hkdnr.hk) to register the free .香港 Chinese domain name. The allocation is not on first-come-first-serve basis. Applications will be collected as a batch and be allocated according to the [PLPR Period Rules](#).

在 .香港 優先註冊期期間，合資格的.hk 英文域名持有人可於 [www.hkdnr.hk](http://www.hkdnr.hk) 登入帳戶進行登記，申請不會以先到先得的方法分配。所有在此期間的申請會一并收集，並以[.香港優先註冊期規則](#)分配 .香港域名。

With the introduction of .香港, customers will enjoy the additional benefits of pairing (Chinese .hk and Chinese .香港) and bundling (English .hk and Chinese .香港).

Please click [here](#) to understand these principles and also a brief summary of the PLPR Period Registration.

因應 .香港 的推出，客戶將會享受域名配對及中英組合的優惠，請按[此](#)以了解更多有關配對及中英組合之資料，以及 .香港 優先註冊的簡介。